

ORIGINAL



**MARCHÉ DE L'ÉTAT
ET DE SES
ÉTABLISSEMENTS
PUBLICS**

**ACTE D'ENGAGEMENT DU MARCHÉ
SUBSÉQUENT VALANT COMMANDE
INITIALE¹**

A. IDENTIFIANTS :

Ministère, collectivité ou établissement :

**MINISTERE DE LA DEFENSE
Direction Interarmées des Réseaux d'Infrastructure et des Systèmes d'Information de la Défense (DIRISI)
DIRISI / SERVICE CENTRAL « PROJETS - ACHATS » / BUREAU MARCHES
FORT DE BICETRE
94 272 LE KREMLIN BICETRE**

Objet du marché :

**MAINTIEN EN CONDITION OPERATIONNELLE DES SYSTEMES INFORMATIQUES EXPLOITANT
DES PRODUITS DE LA SOCIETE MICROSOFT AVEC OPTION D'ACHAT**

Marché n° 09.54.149

Le présent marché est passé au nom et pour le compte de l'Etat, ministère de la défense, pouvoir adjudicateur au sens de l'article 2 du code des marchés publics par l'une des autorités habilités suivantes :

- du directeur central de la DIRISI, nommé par décret du 28 juin 2007 ;
- du directeur central adjoint de la DIRISI, nommé par décret du 25 juillet 2007 ;
- du directeur adjoint de la DIRISI, nommé par décret du 15 mars 2007 ;
- de l'adjoint au directeur central de la DIRISI, nommé par décret du 25 juillet 2007 ;
- des sous-directeurs de la DIRISI, mentionnés dans la décision du 3 septembre 2007 portant délégation de signature, publiée au Journal Officiel de la République Française du 15 septembre 2007 ;
- du sous-directeur de la DIRISI mentionné dans la décision du 4 août 2008 portant délégation de signature, publiée au Journal Officiel de la République Française du 9 août 2008 ;
- du directeur du service central « projets – achats » (SCPA) et du chef de la cellule « coordination – synthèse – pilotage » du SCPA, mentionnés dans la décision du 4 août 2008 portant délégation de signature, publiée au Journal Officiel de la République Française du 9 août 2008 ;
- du directeur du service central « opérations – logistique » (SCOL), mentionné dans la décision du 4 août 2008 portant délégation de signature, publiée au Journal Officiel de la République Française du 9 août 2008 ;
- des chefs de bureau du SCPA, mentionnés dans la décision du 3 septembre 2007 portant délégation de signature en matière de marchés publics, publiée au Journal Officiel de la République Française du 15 septembre 2007 ;
- des chefs de bureau du SCPA, mentionnés dans la décision du 5 novembre 2008 portant délégation de signature en matière de marchés publics, publiée au Journal Officiel de la République Française du 8 novembre 2008.

Désignation, adresse, téléphone de la personne habilitée à donner les renseignements prévus à l'article 109 du code des marchés publics :

Le chef du Bureau Marchés de la DIRISI ☎ 01.56.20.38.58

Désignation, adresse, téléphone du comptable assignataire :

**AGENCE COMPTABLE DES SERVICES INDUSTRIELS DE L'ARMEMENT
11 RUE DU REMPART-LE VENDOME III / 93 196 NOISY-LE- GRAND CEDEX**

Imputation budgétaire :

21270C_672263

Le présent marché est passé en vertu des articles 7, 35.II.8, 76 et 77 du code des marchés publics issu du décret n° 2006-975 du 1^{er} août 2006 et en application de l'accord-cadre « **Maintien en condition opérationnelle des systèmes informatiques exploitant des produits de la société Microsoft avec option d'achat** » passé avec le titulaire.

¹ Le terme « Commande initiale » s'entend par référence au paragraphe 5.a « Commande initiale » de l'annexe 1 (« Conditions de licences ») de l'offre du Titulaire.

**Acte d'engagement du marché
subséquent numéro :**

2009-0271-0954149

Page :

1 / 7

TMS

B. ENGAGEMENT DU TITULAIRE DE L'ACCORD-CADRE À EXÉCUTER LE MARCHÉ SUBSÉQUENT :

Nom, prénom et qualité du signataire :

HEEREY, Tom, Director

Adresse professionnelle, N° SIRET, nationalité et téléphone du titulaire :

MICROSOFT EMEA Operations Centre, The Atrium Building, Block B, Carmanhall Road, Sandyford Industrial Estate, Dublin 18, IRELAND. Registered number 256796

Adresse de correspondance :

MICROSOFT EMEA Operations Centre, The Atrium Building, Block B, Carmanhall Road, Sandyford Industrial Estate, Dublin 18, Ireland

agissant, en vertu de la délégation de pouvoirs spéciale en date du 18 janvier 2008

signée par Dermot LOE, Chairman

(indiquer l'origine du pouvoir de la personne représentant la société et lui permettant de l'engager : référence du pouvoir avec mention de la date et de la qualité de l'autorité délégatrice, joindre l'original ou la copie certifiée conforme de ce pouvoir)

pour le compte de la société : Microsoft Ireland Operations Limited (MIOI)

(indiquer le nom, l'adresse, le numéro SIREN, Registre du commerce, numéro et ville d'enregistrement ou Répertoire des métiers, numéro et ville d'enregistrement ou les références de son inscription à un ordre professionnel ou référence de l'agrément donné par l'autorité compétente quand la profession à laquelle il appartient est réglementée)

Sandyford Industrial Estate, The Atrium Building, Block B, Carmanhall Road, Dublin 18, Ireland. Registered number 256796

agissant en tant que mandataire

du groupement solidaire

du groupement conjoint

pour l'ensemble des entrepreneurs groupés qui ont signé la lettre de candidature du

TITULAIRE DE L'ACCORD-CADRE

N° AI 2008-054 notifié le 22 DECEMBRE 2008

- **DÉCLARE** avoir pris connaissance des documents ci-dessous, s'appliquant au présent marché subséquent par ordre de priorité décroissant :
 1. l'acte d'engagement relatif à l'accord-cadre cité ci-dessus, ci-après dénommé « l'accord-cadre », et les documents cités à l'acte d'engagement relatif à l'accord-cadre, dans l'ordre de priorité retenu par ledit acte d'engagement ;
 2. les annexes A à D au présent document, qui complètent les dispositions administratives relatives au marché subséquent, à savoir ;
 3. annexe A : cartographie du service coordonné ;
 4. annexe B : liste des représentants opérationnels chargés du suivi du marché subséquent pour le compte du service coordonné ;
 5. annexe C : modèle de procès-verbal de réception ;
 6. annexe D : modèle de procès-verbal de certification de services faits ;
 7. le Cahier des Clauses Administratives Générales applicables aux marchés publics de fournitures courantes et services passés au nom de l'Etat (CCAG/FCS).

TW

**B. ENGAGEMENT DU TITULAIRE DE L'ACCORD-CADRE À EXÉCUTER LE MARCHÉ
SUBSÉQUENT :**

M'ENGAGE, ~~OU ENGAGE LE GROUPEMENT DONT JE SUIS MANDATAIRE~~ (*raier la mention inutile*), conformément aux clauses et conditions des documents visés ci-dessus, à livrer les fournitures demandées ou à exécuter les prestations demandées aux prix unitaires (prix hors taxes par poste éligible par an) qui y figurent, à savoir :

- Prix par poste relatif à la partie « produits » : PPprod = 85 € hors taxes
- Prix par poste relatif à la partie « services » : PPserv = 15 € hors taxes
- Soit un prix unitaire par poste PP = 100 € hors taxes

Le taux de la taxe sur la valeur ajoutée sera celui en vigueur à la date du fait générateur.

- POUR UN NOMBRE MINIMUM DE **170 000** POSTES INFORMATIQUES ET POUR UN NOMBRE MAXIMUM DE **240 000** POSTES INFORMATIQUES.

- COMPTES À CRÉDITER (EN EUROS) :

Numéro : 3165701

Banque : CITIBANK LONDON

Numéro :

Banque :

- BÉNÉFICE DE L'AVANCE :

Je ne renonce pas au bénéfice de l'avance.

Je renonce au bénéfice de l'avance.

- DURÉE DU MARCHÉ :

Le présent marché est conclu pour une durée de **QUATRE (4) ANS** à compter de sa notification au titulaire et jusqu'à **DEUX CENT SOIXANTE DIX (270) JOURS** après la notification au titulaire de l'accord-cadre.

Sa durée d'exécution ne peut ainsi dépasser la date d'expiration de l'accord-cadre de plus de **DEUX CENT SOIXANTE DIX (270) JOURS**.

Il peut être mis fin au présent marché par l'administration, au moyen d'une lettre recommandée avec accusé de réception postal, avec un préavis de **QUATRE VINGT DIX (90) JOURS**.

- Le présent acte d'engagement vaut commande initiale d'une durée de **DOUZE (12) MOIS** à compter de sa date de notification au titulaire pour **188 500** postes informatiques, celui-ci étant ajustable, dans les limites des nombres minimum et maximum de postes informatiques susmentionnés, au terme de ladite période.

M'ENGAGE à respecter le concept d'emploi du centre de compétences, concept d'emploi défini conjointement avec le ministère de la défense.

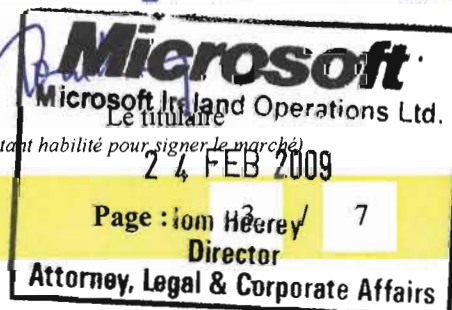
M'ENGAGE à respecter et à faire respecter par mon(mes) sous-traitant(s) le périmètre d'intervention arrêté par le ministère de la défense et à entreprendre ou faire entreprendre par mon(mes) sous-traitant(s) les démarches administratives nécessaires aux besoins d'habilitation.

A

DUBLIN

, le

24 FEVRIER 2009



Acte d'engagement du marché
subséquent numéro :

2009-0271 09 54 14 9

C. RÉPONSE DE L'ADMINISTRATION :

Contrôle budgétaire et comptable ministériel



Prés le Ministre de la Défense
Chef du département du Contrôle budgétaire
Marc BERAUD-CHAULET

Autorité signataire

le 25 mai 2009

Le général de corps aérien Patrick FRESKO
Directeur central de la DIRIS



D. CADRE POUR FORMULE DE NANTISSEMENT OU DE CESSION DE CRÉANCES ⁽²⁾ :

Formule d'origine

Copie certifiée conforme à l'original délivrée en unique exemplaire pour être remise à l'établissement de crédit en cas de cession ou de nantissement de créance consenti conformément à la loi n° 81-1 du 2 janvier 1981 modifiée facilitant le crédit aux entreprises en ce qui concerne :

[] la totalité du marché.

[] la totalité du bon de commande n° afférent au marché.

(indiquer le montant dans l'unité monétaire d'exécution du marché et en lettres)

[] la partie des prestations évaluées (dans l'unité monétaire d'exécution du marché et en lettres) à.....

.....

que le titulaire n'envisage pas de confier à des sous-traitants bénéficiant du paiement direct.

[] la partie des prestations évaluées (dans l'unité monétaire d'exécution du marché et en lettres) à et devant être exécutées par en qualité de :

[] cotraitant

[] sous-traitant

A , le (3)

Signature

Annotations ultérieures éventuelles

La part de prestations que le titulaire n'envisage pas de confier à des sous-traitants bénéficiant du paiement direct est ramenée (indiquer l'unité monétaire d'exécution du marché et le montant en lettres) à :

.....

A , le (2)

Signature

(2) A remplir par l'administration (pouvoir adjudicateur ou représentant de la collectivité ou de l'établissement compétent pour signer le marché) en original sur une photocopie.

(3) Date et signature originales.

TUT

D. CADRE POUR FORMULE DE NANTISSEMENT OU DE CESSION DE CRÉANCES ⁽⁵⁾ :

▪ Annotations ultérieures éventuelles (suite)

La part de prestations que le titulaire n'envisage pas de confier à des sous-traitants bénéficiant du paiement direct est ramenée (indiquer l'unité monétaire d'exécution du marché et le montant en lettres) à :
.....
.....

A , le (6)

Signature

La part de prestations que le titulaire n'envisage pas de confier à des sous-traitants bénéficiant du paiement direct est ramenée (indiquer l'unité monétaire d'exécution du marché et le montant en lettres) à :
.....
.....

A , le (1)

Signature

⁽⁵⁾ A remplir par l'administration (pouvoir adjudicateur ou représentant de la collectivité ou de l'établissement compétent pour signer le marché) en original sur une photocopie.

⁽⁶⁾ Date et signature originales.

ORIGINAL

E. NOTIFICATION DU MARCHÉ AU TITULAIRE :

La notification transforme le présent projet de marché en marché et le candidat en titulaire. Elle consiste en la remise d'une photocopie certifiée conforme du marché au titulaire. Le marché notifié vaut alors commande initiale des prestations portant sur les produits et services tels que définis dans l'offre du titulaire pour un périmètre déterminé par l'annexe A au présent Acte d'Engagement. Cette remise peut être opérée par lettre recommandée avec accusé de réception. Dans ce cas, coller dans ce cadre l'avis de réception postal, daté et signé par le titulaire. En cas de remise contre récépissé, le titulaire signera la formule ci-dessous.

Reçu à titre de notification une copie certifiée conforme du présent marché

A *Dublin*, le *26 May 2009*

Microsoft
Signature du titulaire
Microsoft Ireland Operations Ltd.
[Signature] 26 MAY 2009
Tom Heerey
Director
Attorney, Legal & Corporate Affairs

ORIGINAL

MINISTERE DE LA DEFENSE : CARTOGRAPHIE MARCHE SUBSEQUENT

12/02/2009

Cartographie des logiciels pour un parc de 188500 Postes de travail

Logiciels poste de travail	Logiciels	Quantités
Poste client	Mise à jour vers Windows Client Enterprise	62640
Poste client	Abonnement Desktop Optimization pack	52200
Poste client	Licence d'accès client Enterprise ("Cal Enterprise") par poste	16704
Poste client	Licence d'accès client Core ("Core Cal") par poste	33408
Poste client	Office Professional Plus	23177
Poste client	Office Standard	60823
Poste client	Cal Windows	138388
Poste client	Cal Exchange std	49888

Logiciels serveurs	Logiciels	Quantités
Poste client	Office Groove Server	10
Application métier	AutoRoute Euro	50
Application métier	Duet MS Office SAP CAL par utilisateur	100
Application métier	Duet MS Office SAP Server	10
Application métier	Encarta Premium	100
Application métier	Project Portfolio Server	2
Application métier	Project Portfolio Svr CAL par poste	10
Application métier	Project Professional	300
Application métier	Project Server	30
Application métier	Project Server CAL par poste	1000
Application métier	Project standard	2000
Application métier	Visio Professional	1500
Application métier	Visio Standard	300
Outils de développement	VStudio Pro w/MSDN Prem	500
Outils de développement	Visual Studio Foundation Server	5
Outils de développement	Visual Studio Foundation Server CAL par poste	500
Outils de développement	Visual Studio Team Edition Software Developpeur avec MSDN Premium	300
Sécurité	Antigen Enterprise Managr	10
Sécurité	Console Forefront pour Sharepoint et Exchange	30
Sécurité	Console Forefront Security client avec SQL	5
Sécurité	ISA Server Enterprise Edition - 1 licence par processeur	140
Processus données / BI	Biztalk Branch replacing Host Integration Server std Edition - 1 licence par proc	10
Processus données / BI	BizTalk Server Ent licence par processeur	20
Processus données / BI	SQL Server Enterprise Edtn - 1 licence par processeur	135
Processus données / BI	SQL Server Wrkgrouop Edtn - 1 licence par processeur	135
Processus données / BI	SQL Svr Standard Edtn - 1 licence par processeur	730
Messagerie et Collaboratif	Exchange Server Enterprise Edition	350
Messagerie et Collaboratif	Exchange Server standard edition	500
Messagerie et Collaboratif	Office Communication server entreprise edition	50
Messagerie et Collaboratif	Office Communication server standard edition	100
Messagerie et Collaboratif	Office SharePoint Server	115
Serveurs infrastructures et administration	System Center Configuration Management Server avec SQL	150
Serveurs infrastructures et administration	System Center Configuration Management server manager licence Ent Ed	1000
Serveurs infrastructures et administration	System Cenyster Data Protection Management Ent Management Lic	200
Serveurs infrastructures et administration	System Center Data Protection Mnggr Svr	10
Serveurs infrastructures et administration	Data Protection Standard Management Lic	200
Serveurs infrastructures et administration	Identity Lifecycle Management Server	10
Serveurs infrastructures et administration	Office SharePoint Designer	300
Serveurs infrastructures et administration	System Center Operation Management Enterprise Mgmt License	1000
Serveurs infrastructures et administration	System Center Operation Management Server avec SQL	200
Serveurs infrastructures et administration	System Center Operation Management Standard Mgmt License	500
Serveurs infrastructures et administration	System Center Management Suite Entreprise	500
Serveurs infrastructures et administration	Windows HPC Svr OS All Lng Lic/SA Pack MVL	20
Serveurs infrastructures et administration	Windows HPC Svr All Lng Lic/SA Pack MVL	20
Serveurs infrastructures et administration	Windows Server Datacenter - 1 licence par processeur	200
Serveurs infrastructures et administration	Windows Server Enterprise Edition	500
Serveurs infrastructures et administration	Windows Server Standard Edition	3800
Serveurs infrastructures et administration	Windows Server Web Edition	6000
Serveurs infrastructures et administration	Windows Terminal Svr CAL par poste	6000

Microsoft
 Microsoft Ireland Operations Ltd.
 24 FEB 2009
 Tom Heerey
 Director
 Attorney, Legal & Corporate Affairs

Les dénominations et références des produits peuvent être amenés à être modifiés avec le lancement de nouvelles versions de nos produits.

ORIGINAL

Annexe B : liste des représentants opérationnels chargés du suivi du marché subséquent pour le compte du service coordonné ;

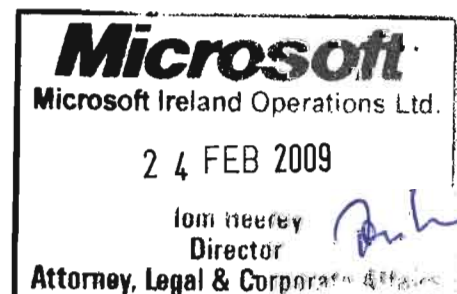
Les représentants opérationnels participant au suivi et à l'exécution du marché subséquent (dans le cadre notamment des activités des comités de suivi et de pilotage, du recensement des besoins en produits et services Microsoft, de l'accès au support via le centre de compétences dédié, de la réception et de la mise à disposition des produits Microsoft et des mises à jour) appartiennent aux grandes entités du ministère de la défense qui, dans son organisation actuelle, pourront être représentés par :

- l'Etat-major des Armées ;
- le Secrétariat Général pour l'Administration ;
- la Délégation Générale pour l'Armement ;
- l'armée de Terre ;
- l'armée de l'Air ;
- la Marine ;
- la Direction de la Protection et de la Sécurité de la Défense ;
- le Service de Santé des Armées ;
- le Service des Essences des Armées
- la Direction Interarmées des Réseaux d'Infrastructure et des Systèmes d'Information ;
- le BCAC.

Ces grandes entités pourront s'organiser en sous-entités afin que le périmètre du marché puisse couvrir l'ensemble du ministère de la défense, conformément à l'article 4 de l'accord-cadre. Les représentants opérationnels des grandes entités et des sous-entités du ministère de la défense seront identifiés dans le concept d'emploi du marché.

Concernant le suivi contractuel du marché, il est assuré, dans son organisation actuelle, par les bureaux suivants de la Direction Centrale de la Direction Interarmées des Réseaux d'Infrastructure et des Systèmes d'Information :

- le service central marché / bureau des marchés ;
- le service central marché / bureau ordonnancement ;
- le service central projets achats / bureau acquisition des moyens liés aux technologies de l'information et de la communication.



ORIGINAL

Timbre de l'organisme (*)

(*) A
(*) N°
(*) Date

PROCÈS-VERBAL DE RÉCEPTION DE MATÉRIEL

Le (Grade et Nom) (*) :
Fonction :

Certifie que les fournitures objet du marché définitif : (*)

Rédacteur : **PIGNOL CYRILLE**

Société :

ont été livrés sur le site de

à la date du (*)

-
- sont conformes au marché et décide de prononcer la réception du matériel.
- ne sont pas conformes au marché mais admissibles en l'état et décide de prononcer la réception des matériels avec une réfaction de (€) Euro.
- ne sont pas conformes au marché et décide de prononcer l'ajournement avec un délai de jours.
- ne sont pas conformes au marché et décide de prononcer le rejet définitif.

Raisons de la non conformité

.....
.....

En foi de quoi le présent procès-verbal est établi.

Il doit être envoyé aux destinataires suivants, dans les délais indiqués au Cahier des Clauses Administratives Particulières (CCAP) du marché, il doit être accompagné obligatoirement du BON DE LIVRAISON.

DESTINATAIRES

- DIRISI/SCPA/Bureau Marchés/PGL
- DIRISI/Bureau Ordonnancement
- ARCHIVES

(*) SIGNATURE

(*) Rubriques obligatoires

TOUTES LES RUBRIQUES DOIVENT ÊTRE OBLIGATOIREMENT REMPLIES PAR LE RESPONSABLE DE LA RÉCEPTION

Microsoft
Microsoft Ireland Operations Ltd.
24 FEB 2009
Iom Heerey
Director
Attorney, Legal & Corporate Affairs

ORIGINAL

(*) **Timbre de l'organisme**

(*) A
(*) N°
(*) Date

PROCÈS-VERBAL DE CERTIFICATION DE SERVICE FAIT

Le (Grade et Nom) (*) :
Fonction :

certifie que les matériels ou les prestations objet des postes (*) :

du marché définitif : (*)
Rédacteur : **PIGNOL CYRILLE**
Société :

ont été livrés ou effectués sur le site de

- à la date du (*)
sont conformes au marché et décide de prononcer la réception des matériels ou la certification des services faits des prestations.
- ne sont pas conformes au marché mais admissibles en l'état et décide de prononcer la réception des matériels ou la certification de services faits avec une réfaction de Euro.
- ne sont pas conformes au marché et décide de prononcer l'ajournement avec un délai de jours.
- ne sont pas conformes au marché et décide de prononcer le rejet définitif.

Raisons de la non conformité
.....
.....

En foi de quoi le présent procès-verbal est établi.

Il doit être envoyé aux destinataires suivants, dans les délais indiqués au Cahier des Clauses Administratives Particulières (CCAP) du marché.

DESTINATAIRES

- DIRISI/SCPA/BMAR/PGL
- DIRISI/SCPA/Bureau Ordonnancement
- ARCHIVES

(*) Rubriques obligatoires
(**) Rayer les mentions inutiles

(*) **SIGNATURE**

TOUTES LES RUBRIQUES DOIVENT ÊTRE OBLIGATOIREMENT REMPLIES PAR LE RESPONSABLE DE LA CERTIFICATION DE SERVICE.

Microsoft
Microsoft Ireland Operations Ltd.
24 FEB 2009
Tom Heerey
Director
Attorney, Legal & Corporate Affairs